



Cyfarfod

PWYLLGOR YMGYNGHOROL HARBWR PORTHMADOG

Dyddiad ac Amser

5.30 y.h., DYDD MAWRTH, 5ED HYDREF, 2021

Lleoliad

Cyfarfod Rhithiol - Zoom

(i gael mynediad cyhoeddus, cysylltwch â ni)

Pwynt Cyswllt

Eirian Roberts

01286 679018

eirianroberts3@gwynedd.llyw.cymru

(DOSBARTHUYD Dydd Llun, 27 Medi 2021)

AELODAETH:

Cyngor Gwynedd:

E. Selwyn Griffiths
Alwyn Gruffydd
Nia Wyn Jeffreys

Aelod Lleol
Aelod Lleol
Aelod Lleol

Aelodau Cyfetholedig:

Llywelyn Rhys
I'w gadarnhau
David Eastwood
Dr John Jones-Morris
Ian Roberts
Robert Owen
Chris Fisher

Cynrychioli Cyngor Tref Porthmadog
Cynrychioli Buddiannau Perchenogion Tir
Cynrychioli Buddiannau Harbwr
Cynrychioli Buddiannau Hamdden
Cynrychioli Buddiannau Diwydiannol
Cynrychioli Buddiannau Masnachol
Cynrychioli Sefydliad y Bad Achub Cricieth

Sylwedyddion:

Gareth Thomas
David Williams
Rob Triggs
Peter Read

Aelod Cabinet Datblygu'r Economi
Pwyllgor Ymgynghorol Harbwr Aberdyfi
Pwyllgor Ymgynghorol Harbwr Abermaw
Pwyllgor Ymgynghorol Harbwr Pwllheli

RHAGLEN

1. ETHOL CADEIRYDD

Ethol Cadeirydd ar gyfer 2021/22.

2. ETHOL IS-GADEIRYDD

Ethol Is-gadeirydd ar gyfer 2021/22.

3. YMDDIHEURIADAU

Derbyn unrhyw ymddiheuriadau am absenoldeb.

4. DATGAN BUDDIANT PERSONOL

Derbyn unrhyw ddatganiadau o fuddiant personol.

5. MATERION BRYD

Ystyried unrhyw eitemau sy'n fater bryd ym marn y Cadeirydd.

6. COFNODION

4 - 7

Bydd y Cadeirydd yn cynnig y dylid llofnodi cofnodion y cyfarfod o'r pwyllgor hwn a gynhaliwyd ar 10 Mawrth, 2021 fel rhai cywir.

7. DIWEDDARIAD AR FATERION RHEOLAETHOL YR HARBWR

8 - 23

Cyflwyno adroddiad yr Uwch Swyddog Harbyrau.

8. DYDDIAD Y CYFARFOD NESAF

Nodi y cynhelir cyfarfod nesaf Pwyllgor Ymgynghorol Harbwr Porthmadog ar 8 Mawrth, 2022.

Eitem 6

PWYLLGOR YMGYNGHOROL HARBWR PORTHMADOG Dydd Mercher, 10 Mawrth 2021

PWYLLGOR YMGYNGHOROL HARBWR PORTHMADOG DYDD MERCER, 10 MAWRTH 2021

YN BRESENNOL:

Y Cynghorydd Selwyn Griffiths (Cadeirydd)

Y Cynghorydd Nia Jeffreys (Is-gadeirydd)

Y Cynghorydd Llywelyn Rhys (Cynrychiolydd Cyngor Tref Porthmadog), Dr John Jones-Morris (Cynrychiolydd Buddiannau Hamdden) a Will Walker Jones (Cynrychiolydd Sefydliad y Bâd Achub Cricieth).

SYLWEDYDDION: Y Cynghorwyr Gareth Thomas (Aelod Cabinet Datblygu'r Economi a Chymuned) a Rob Triggs (Pwyllgor Ymgynghorol Harbwr Abermaw)

HEFYD YN BRESENNOL: Barry Davies (Rheolwr Morwrol), Arthur Francis Jones (Uwch Swyddog Harbyrau), Malcolm Humphreys (Harbwfeistr Porthmadog) ac Eirian Roberts (Swyddog Gwasanaethau Democratiaeth).

1. CADEIRYDD

PENDERFYNWYD ethol y Cynghorydd Selwyn Griffiths yn gadeirydd y Pwyllgor hwn am y flwyddyn 2020/21.

2. IS-GADEIRYDD

PENDERFYNWYD ail-ethol y Cynghorydd Nia Jeffreys yn is-gadeirydd y Pwyllgor hwn am y flwyddyn 2020/21.

3. YMDDIHEURIADAU

Derbyniwyd ymddiheuriadau gan y Cynghorydd Alwyn Gruffydd, David Eastwood (Cynrychiolydd Buddiannau Harbwr) ac Ian Roberts (Cynrychiolydd Buddiannau Diwydiannol).

4. DATGAN BUDDIANT PERSONOL

Ni dderbyniwyd datganiad o fuddiant personol gan unrhyw aelod oedd yn bresennol.

5. MATERION BRYS

Ni dderbyniwyd unrhyw faterion brys.

6. COFNODION

Llofnododd y Cadeirydd gofnodion y cyfarfod blaenorol o'r pwyllgor hwn a gynhaliwyd ar 11 Mawrth, 2020, fel rhai cywir.

7. DIWEDDARIAD AR FATERION RHEOLI'R HARBWR

Cyflwynwyd yr adroddiadau isod a gwahoddwyd adborth gan yr aelodau ar faterion diogelwch a materion gweithredol yr harbwr.

- (1) Adroddiad yr Uwch Swyddog Harbyrau yn diweddarau'r pwyllgor ar faterion yr Harbwr am y flwyddyn yn diweddu Mawrth 2021.

Gofynnwyd i'r aelodau anfon unrhyw sylwadau ar y Cod Diogelwch Morol Porthladdoedd i'r gwasanaeth.

Nododd y Prif Swyddog Morwrol fod amcangyfrif o gyllidebau'r harbwr o 1/4/20 hyd at 31/3/21 wedi'i anfon at yr aelodau yn ddiweddar iawn, a manylodd ar y sefyllfa gyfredol gan nodi:-

- Yn ystod y cyfnod clo cyntaf, roedd gofyn bod y Cyngor yn ystyried lleihau ffioedd a chostau i dalwyr angorfeydd, gan fod balans i'w daro rhwng cadw cwsmeriaid at y dyfodol, neu eu colli yn gyfan gwbl i harbyrau eraill.
- Y dymunai ddiolch i'r aelodau lleol am y gefnogaeth a gafwyd i leihau costau i'r cwsmeriaid 30% yn ystod y cyfnod Mai – Gorffennaf y llynedd.
- Nad oedd yn opsiwn peidio codi unrhyw ffi o gwbl ar gwsmeriaid yn ystod y cyfnod yma, gan fod costau cynnal yr harbwr yn parhau.
- Bod manylion y cyllidebau unigol fel a ganlyn:-

Grŵp	Disgrifiad	Cyllideb £	Gwariant hyd at 31/03/21 £	Gor(Tan) Wariant £
Staff	Costau Staff	60,180	60,899	719
Eiddo	Tiroedd ac Eiddo	23,140	10,907	(12,233)
Trafnidiaeth	Cwch a Cherbydau	640	640	0
Offer a Chelfi	Offer a Chelfi	9,930	12,252	2,322
Incwm	Incwm Harbwr	(74,580)	(47,645)	26,935
Cyfanswm	Cyfanswm	19,310	37,052	17,742

- Oherwydd y pandemig, a'r lleihad yn nifer y cychod yn angori yn yr harbwr llynedd, bod incwm yr harbwr tua £27,000 yn is na'r targed am y flwyddyn.
- Mai'r targed ar ddiwedd y flwyddyn, gan gymryd incwm a gwariant i ystyriaeth, oedd bod Harbwr Porthmadog yn costio £19,000 i'r trethdalwyr, ond yn anffodus, oherwydd y diffyg incwm, roedd y gwahaniaeth yn £37,000 gan y byddai'r harbwr yn gorwario tua £18,000 yn y flwyddyn ariannol hon.
- Mai dyma'r tro cyntaf ers blynyddoedd i'r gwasanaeth adrodd ar sefyllfa ariannol mor ddifrifol yn yr harbwr, ac roedd 2021 yn debygol o fod yn flwyddyn anodd hefyd, o ystyried yr ansicrwydd mawr yn y diwydiant morwrol.
- Bod y pontwns yn gallu cynorthwyo'r sefyllfa gan eu bod yna drwy gydol y flwyddyn.
- Bod Ffioedd a Thaliadau'r Harbwr 2021/22 bellach wedi'u hawdurdodi gan y swyddogion ac arweinyddion y Cyngor ar gyfer eu cyhoeddi.

- (2) Adroddiad yr Harbwrfeistr yn crynhoi'r materion Mordwyo a Gweithredol a wnaed ac a brofwyd yn y cyfnod rhwng Hydref 2019 a Mawrth 2021, gan gynnwys materion cynnal a chadw.

Nododd yr Harbwrfeistr fod staff yr harbwr yn dymuno anfon eu cofion at y Cynghorydd Alwyn Gruffydd, yn dilyn ei anhwylder diweddar. Cytunodd y Cadeirydd i anfon neges at yr aelod, ar ran bawb, yn aelodau a swyddogion, yn dymuno iddo wellhad llwyr a buan.

Nododd yr Harbwrfeistr ymhellach:-

- Bod y Bwi Tramwyo wedi mynd allan ddiwedd yr wythnos ddiwethaf, a bod Bwi rhif 2 wedi'i newid am Fwi rhif 1, a Bwi rhif 3 wedi'i newid am Fwi rhif 2.
- Y byddai trawsnewidydd arall yn cyrraedd yn 2023, a bod y Prif Swyddog Morwrol wedi cychwyn ar y trafodaethau gyda'r cwmni.
- Bod deifwyr wedi bod yn gwneud archwiliad tanddwr o angorfeydd yr harbwr dros y dyddiau diwethaf, ac wedi newid tua 48 o 'risers' yn barod. Roedd cost y gwaith yn sylweddol, ond enillwyd blwyddyn ychwanegol, gan na chyflawnwyd y math hwn o waith hwn llynedd, gan fod cyn lleied o ddefnydd o'r harbwr.
- Bod angen gwario swm sylweddol ar gwch y 'Dwyfor'. Roedd y gwasanaeth yn chwilio am brisiau ar gyfer y gwaith ar hyn o bryd, a gobeithid y byddai'r cwch yn dychwelyd i Borthmadog ymhen tua phytnefnos.

Diolchwyd i'r swyddogion ac i staff yr harbwr am eu holl waith yn cynnal y gwasanaeth yn ystod blwyddyn eithriadol o anodd, a gofynnwyd i'r swyddogion basio'r neges yma ymlaen i bawb.

Yn ystod y drafodaeth ddilynol, codwyd y materion a ganlyn:-

- Bod cludiant y trawsnewidydd o draeth Morfa Bychan i Drawsffynydd wedi gweithio'n arbennig o dda, ac wedi denu llawer o bobl yma, a bod y staff yn barod iawn i siarad gyda phobl a phlant, ac egluro beth oedd yn mynd ymlaen. Yr unig anhawster fu'r methiant i dorri'r coed ymlaen llaw, ac i hynny orfod cael ei wneud ar y diwrnod. Mewn ymateb, eglurwyd y bwriedid ymgynghori â'r pwyllgor harbwr a'r gymuned i sicrhau bod cludiant yr ail drawsnewidydd, fydd yn cyrraedd tua Mehefin 2023, yn mynd yn esmwyth, a'r tro nesaf, byddai'r gwaith o dorri'r coed yn digwydd tua wythnos ymlaen llaw.
- Cyfeiriwyd at bryderon a gododd llynedd fod badau dŵr personol a chychod pŵer yn mynd yn rhy agos at y traethau, yn enwedig ym Mae Samson, lle'r oedd pobl yn nofio yn y dŵr. Mewn ymateb, cytunwyd bod angen tynhau ar reolaeth cychod ym Mae Samson, ac ym Morfa Bychan a Chricieth, a rhoddwyd sicrwydd y byddai hynny'n digwydd yn 2021. Nodwyd ymhellach y cafwyd cefnogaeth i benodi mwy o wardeiniaid yr haf yma, ac y byddai tîm o 3 yn gweithio ym Morfa Bychan o'r 1af Ebrill ymlaen, gyda 9-10 yn ymuno gyda'r tîm wrth i'r tymor brysuro.
- Nodwyd bod y giât i atal y llanw rhag gorlifo dros faes parcio Borth y Gest yn gweithio'n dda, ond bod angen i bobl ddefnyddio synnwyr cyffredin, a pheidio cwyno ei bod wedi cau. Mewn ymateb, nodwyd y byddai'r staff yn agor y giât unwaith y byddai'r tywydd yn gwella a'i bod yn ddiogel i wneud hynny.
- Cyfeiriwyd at broblem a gododd llynedd gyda pharcio ar Lon Treflys yn achosi tagfeydd o Forfa Bychan yn ôl i Stryd Fawr, Porthmadog, a nodwyd bod trafodaethau ar y gweill gyda'r Adran Briffyrdd i gyflwyno llinellau melyn dwbl ar y darn yma o ffordd. Mewn ymateb, eglurwyd petai tagfeydd yn ffurfio ym Morfa Bychan eto eleni, bod gan y Cyngor gynllun i leihau'r broblem i'r pentref drwy ganiatau mynediad di-dâl i draeth Morfa Bychan nes bydd y tagfeydd wedi clirio. Nodwyd hefyd bod yr Heddlu wedi bod yn gefnogol iawn, yn gweithio fel rhan o'r tîm, ac yn dod i lawr i Forfa Bychan pan fyddai trafferthion yn codi.
- Nodwyd bod y twyni tywod ym Morfa Bychan yn iach, a bod lefel y traeth wedi codi'n sylweddol, gan greu pant mawr yn y fynedfa. Bwriedid clirio'r tywod cyn Gŵyl y Pasg er mwyn galluogi i draffig fynd ar y traeth.
- Cyfeiriwyd at y cydweithio rhwng adrannau Economi, Amgylchedd a Phriffyrdd Cyngor Gwynedd i geisio dygydd â niferoedd ymwelwyr yr haf hwn, a gofynnwyd i'r aelodau adael i'r Cyngor wybod os ydynt yn rhagweld problemau.

- Holwyd pa wersi a ddysgwyd o'r cyfnod anodd dros y flwyddyn ddiwethaf. Mewn ymateb, nodwyd bod y cynllun rheoli cerbydau ym Morfa Bychan wedi gweithio'n dda, drwy gyfyngu cerbydau i un rhan o'r traeth yn unig, gan ryddhau gweddill y traeth i bobl gerdded, chwarae gemau, ac ati, yn ddiogel. Roedd hyn wedi hwyluso'r gwaith o fonitro'r traeth hefyd, ac roedd wedi lleihau'r broblem o gerbydau yn mynd yn sownd yn y tywod, ac yn cael eu colli i'r môr. Nid oedd cyfle i oryrru bellach chwaith, gan fod y cerbydau yn weddol agos at ei gilydd. Ychwanegwyd bod technoleg wedi helpu hefyd a gobeithid datgysylltu'r ffôn 999 ger y fynedfa i draeth Morfa Bychan, a'i gysylltu i lein BT cyflym, fyddai'n gallu derbyn taliadau electronig. Roedd y drefn o gofrestru cychod wedi newid hefyd, gyda chofrestriadau yn mynd ar lein yn unig, ac felly'n rhyddhau staff yn y canolfannau i wneud gwaith mwy ymarferol ar y traethau. Hefyd, yn sgil cydweithio gyda'r Adran Briffyrdd, bu cynnydd yn nifer y casgliadau ysbwriel ar y traethau, ac edrychwyd ar ailgylchu hefyd. Gwelwyd cynnydd hefyd yn nifer y staff, a bu hyn yn gyfle i gryfhau'r timau am y tymor i ddod. Roedd y gwasanaeth yn gweithio ar dechnoleg hefyd i dynnu sylw at beryglon y môr.
- Mewn ymateb i gwestiwn, eglurwyd y byddai popeth yn barod ar gyfer codi tâl mynediad i draeth Morfa Bychan erbyn 1 Ebrill, ond bod hyn yn hollol ddibynnol ar beth fydd yn digwydd gyda'r cyfnod clo. Gan hynny, byddai'n rhoi cyfle i dreialu cyn i'r prysurdeb mawr gychwyn ym mis Mai.
- Nodwyd nad oedd criw Bad Achub Cricieth wedi cael y cyfle arferol i ymarfer dros y misoedd diwethaf, a bod angen i bobl sylweddoli na fydd y Bad Achub mor sydyn yn mynd allan gan fod rhaid dilyn y rheolau a gwneud yn siŵr bod y criw i gyd yn saff.

Erfyniodd y Cadeirydd ar yr aelodau i gysylltu â'r Cyngor os ydynt yn gweld unrhyw drafferthion yn codi dros yr haf, a nododd fod Gwynedd yn barod iawn i groesawu ymwelwyr sy'n dangos parch tuag at yr ardal.

8. CYFARFOD NESAF

Nodwyd y cynhelir y cyfarfod nesaf ar 5 Hydref, 2021.

Dechreuodd y cyfarfod am 5.30 y.h. a daeth i ben am 6.15 y.h.

CADEIRYDD

Eitem 7

CYFARFOD	Pwyllgor Ymgynghorol Harbwr Porthmadog
DYDDIAD	5 Hydref 2021
TEITL	Diweddariad ar Faterion Rheoli'r Harbwr
AWDUR	Uwch Swyddog Harbyrau

1. Cyflwyniad.

- 1.1 Prif swyddogaeth y Pwyllgor yw ystyried, trafod a chynghori ar faterion sy'n ymwneud â rheoli, diogelu a datblygu'r Harbwr a derbyn sylwadau'r Aelodau ar faterion sy'n ymwneud â Harbwr Porthmadog.
- 1.2 Diben yr adroddiad hwn yw rhoi diweddariad bras i'r Pwyllgor ar faterion yr harbwr ar gyfer y cyfnod rhwng mis Mawrth 2021 a mis Hydref 2021, er mwyn derbyn adborth gan yr aelodau ar faterion diogelwch a materion gweithredol yr Harbwr.
- 1.3 Mae Pwyllgor Harbwr Porthmadog yn Bwyllgor Harbwr statudol, a sefydlwyd yn unol ag Adran 6(2) (a-j) Gorchymyn Addasu Harbwr Porthmadog 1998. Yn ôl y gorchymyn, mae pymtheg (15) aelod yn gwasanaethu ar Bwyllgor Ymgynghorol Harbwr Porthmadog. Ceir rhestr gynhwysfawr o grwpiau a sefydliadau sy'n cael eu cynrychioli ar y pwyllgor Harbwr yng Ngorchymyn yr Harbwr.

2. Angorfeydd Porthmadog a Chofrestru Cychod

- 2.1 Bu 112 o gychod ar angorfeydd blynyddol yn harbwr Porthmadog yn 2021. Mae hyn yn cymharu â 64 yn 2020.
- 2.2 Yn gyffredinol, wrth gymharu holl Harbyrau Cyngor Gwynedd, mae cynnydd wedi bod yn nifer y cwsmeriaid yn y flwyddyn ddiwethaf ym mhob un o'r harbyrau. Mae'r cynnydd yn nifer y cychod ar angorfeydd yn yr harbyrau yn adlewyrchu llacio graddol y cyfyngiadau cyfnod clo Coronafeirws yng Nghymru a gweddill y Deyrnas Unedig.
- 2.3 Y tymor hwn, rhoddodd y Gwasanaeth gyfle i aelodau'r cyhoedd gofrestru cychod pŵer ar-lein drwy wefan Cyngor Gwynedd.
 - 2.3.1 Cafodd 748 o Fadau Dŵr Personol (*Jetskis*) eu cofrestru ar-lein.
 - 2.3.2 Cafodd 516 o Gychod Pŵer eu cofrestru ar-lein.
- 2.4 Yn ogystal â'r ffigyrau uchod, cofrestrwyd 1131 o Fadau Dŵr Personol a Chychod Pŵer ar bapur gan bobl a ymwelodd â sawl swyddfa forwrol ar draws Gwynedd, gan roi cyfanswm o 2395 o nifer y cychod a gofrestrwyd.

3. Cod Diogelwch Morol Porthladdoedd.

- 3.1.1 Mae Cod Diogelwch Morol Porthladdoedd (PMSC) yn amlinellu'r safon genedlaethol ar gyfer pob agwedd o ddiogelwch morol porthladdoedd. Ei nod yw gwella diogelwch i bawb sy'n defnyddio neu'n gweithio yn amgylchedd porthladdoedd morol. Mae'n berthnasol i bob Awdurdod Harbwr Statudol.

Mae'r Cod yn nodweddu arfer dda a gydnabyddir gan amrediad eang o fudd-ddeiliaid yn y diwydiant ac mae Cyngor Gwynedd yn deall y gall peidio â chadw at arfer dda fod yn arwydd o awdurdod harbwr sy'n torri dyletswyddau cyfreithiol penodol.

3.1.2 Mae'r Gwasanaeth yn adolygu'r Cod Diogelwch Morol yn rheolaidd ar gyfer yr harbyrau dan ei awdurdodaeth er mwyn sicrhau ei fod yn parhau i gydymffurfio'n llawn gyda gofynion presennol y Cod. Fel rhan o'r broses adolygu, mae'n angenrheidiol derbyn sylwadau a barn Aelodau'r Pwyllgor Ymgynghorol ar ba mor addas yw'r Cod Diogelwch Morol ac i dderbyn sylwadau'n rheolaidd ar ei gynnwys, yn benodol o ran perthnasedd gyda gweithgarwch yr harbwr, cymhorthion mordwyo, addasrwydd is-ddeddfau, materion diogelwch a gwaith dydd-i-ddydd cyffredinol yn Harbwr Porthmadog.

4. Materion Staffio.

Nid yw'r lefel staffio yn harbwr Porthmadog wedi newid ers yr adroddiad diwethaf i'r Pwyllgor, gyda'r Harbwr-feistr, Mr Malcolm Humphreys yn cael ei gefnogi gan gymhorthydd harbwr llawn-amser, Mr Richard Hughes. Mae'r Gwasanaeth hefyd yn gallu galw ar staff sydd wedi'u lleoli yn harbyrau Abermaw ac Aberdyfi i gynorthwyo gydag unrhyw waith yn harbwr Porthmadog os oes angen.

5. Materion Ariannol.

5.1 Darperir crynodeb bras o gyllidebau'r harbwr a'r sefyllfa ariannol gyffredol hyd at ddiwedd y chwarter gan y Prif Swyddog Morwrol.

5.2 Yn ystod y cyfnod hwn, roedd angen ymrwymo adnoddau ariannol ar gyfer yr hyn a ganlyn:

- Cynnal a Chadw Cymhorthion Mordwyo a Goleufeydd
- Archwilio a chynnal a chadw angorfeydd y Cyngor
- Cynnal a chadw a gweithredu cwch patrôl yr Harbwr
- Cynnal a chadw'r cwch 'Dwyfor'. Buddsoddi i gynnal a chadw'r cwch er mwyn diwallu gofynion y Cod Ymarfer a chynnal y cyfarpar codi. Mae'r cwch wedi'i lleoli'n barhaol yn harbwr Porthmadog i hwyluso'r gwaith o symud cymhorthion mordwyo yn Sianel Porthmadog.
- Cynnal a chadw tiroedd a meinciau

5.3 Ffioedd a Thaliadau. 2022/23.

O ran ffioedd a thaliadau arfaethedig ar gyfer Harbwr Porthmadog, ynghyd â ffioedd lansio ar gyfer Cychod Pŵer a Chychod Dŵr Personol ar gyfer 2022/23, mae'r gwasanaeth yn bwriadu addasu'r ffioedd yn unol â chyfradd chwyddiant. Ar hyn o bryd, nid yw'r Gwasanaeth wedi derbyn cadarnhad o'r cyfraddau y dylai eu gweithredu.

6. **Adroddiad yr Harbwr-feistr.** Bydd Harbwr-feistr Porthmadog yn darparu crynodeb o'r materion Mordwyo a Gweithredol a wnaed ac a brofwyd yn y cyfnod rhwng mis Mawrth 2021 a mis Hydref 2021, gan gynnwys materion cynnal a chadw. Mae copi o'i adroddiad wedi'i atodi.

CYFARFOD	Pwyllgor Ymgynghorol Harbwr Porthmadog
DYDDIAD	5 Hydref 2021
TEITL	Adroddiad yr Harbwr-feistr
AWDUR	M. Humphreys, Harbwr-feistr Porthmadog

H 1 Materion Mordwyo

- 1.1 Mae cwrs y sianel fordwyo i'r harbwr, yn bennaf, wedi bod yr un fath dros yr haf, ond gwelwyd y mynediad i'r sianel yn symud yn raddol tua chyfeiriad Harlech.
- 1.2 Bydd cwrs y sianel fordwyol yn parhau i gael ei monitro ac, os oes angen, gyda chaniatâd priodol gan Dŷ'r Drindod, bydd safle bwi Fairway yn cael ei newid tuag at Harlech er mwyn cyd-fynd yn well â'r sianel fordwyo tua'r môr.
- 1.3 Ar hyn o bryd, mae dau Hysbysiad Lleol i Forwyr yn weithredol sy'n ymwneud â'r marciau mordwyo yn y sianel.
 - 1.3.1 Hysbysiad Lleol i Forwyr Rhif 1/21. Ar hyn o bryd, nid yw cymhorthydd Mordwyo Starboard Bwi Rhif 3 ar safle 52° 53.177'N - 004° 09. 910'W ar ei safle priodol.
 - 1.3.2 Hysbysiad Lleol i Forwyr Rhif 18/21. Ar hyn o bryd, nid yw cymhorthydd mordwyo Starbord Bwi Rhif 5 ar safle 52° 53.786'N - 004° 09. 339'W ar ei safle priodol. Roedd rhaid symud y bwi penodol hwn o'r sianel ar ôl iddo gael ei ddifrodi gan wrthdrawiad, gan achosi i'r bwi suddo'n rhannol.
- 1.4 Ar ôl derbyn caniatâd gan Dŷ'r Drindod, cafodd cymhorthydd mordwyo ar gyfer bwi mordwyo Rhif 6 yn safle 52° 53.662'N - 004° 09. 509'W a chymhorthydd Starboard ar gyfer bwi mordwyo Rhif 11 yn safle 52° 54.449'N - 004° 08.965'W, eu comisiynu i'r gwasanaeth er mwyn cynorthwyo morwyr i groesi'r sianel yn ddiogel.
- 1.5 Bydd y Gwasanaeth yn derbyn ei archwiliad blynyddol o Gymhorthion Mordwyo yn Harbwr Porthmadog a dynesfa'r sianel gan staff Tŷ'r Drindod ar 27 Medi 2021. Bydd adroddiad ar eu canfyddiadau yn dilyn. Rhennir canlyniad yr adroddiad â'r Pwyllgor Harbwr ar ôl ei dderbyn.
- 1.6 Atgoffir morwyr o'r angen i fordwyo'r sianel 1.5 awr naill ochr i'r penllanw wrth fordwyo cwch gyda dyfnder mwy nag 1.5 metr. Atgoffir morwyr hefyd y dylid cysylltu â swyddfa'r harbwr cyn gadael neu gyrraedd, er mwyn derbyn y wybodaeth fordwyo a'r wybodaeth tywydd ddiweddaraf.

H 2 Materion Gweithredol

- 2.1 **Tymor yr Haf:** Mae'r harbwr wedi gweld nifer sylweddol o ymwelwyr i'r ardal eleni, a achoswyd gan effaith cyfyngiadau coronafeirws ar deithio tramor. Mae staff yr harbwr wedi bod ar wyliaidwriaeth gyson ar y lan ac ar y dŵr, i sicrhau diogelwch y bobl sy'n mwynhau'r amgylchedd, gyda phatrolio rheolaidd yn cael eu gwneud yn Sianel Porthmadog.

- 2.1.1 Tra bod y mwyafrif helaeth o ymwelwyr i'r ardal yn parchu amgylchedd yr harbwr, roedd cynnydd amlwg yn nifer y digwyddiadau o staff yn dioddef camdriniaeth eiriol neu ystumiau wrth ymgymryd â'u dyletswyddau. Mae gollwng ysbwriel yn ddi-esgus o gwmpas yr harbwr ac anwybodaeth ambell unigolyn o epidemig presennol Coronafeirws hefyd wedi bod yn bryder.
- 2.1.2 Mae'r maes parcio tu ôl i swyddfa'r harbwr wedi dangos bod cyfnod yr haf wedi bod yn brysur gyda chyfartaledd incwm o £700.00 yr wythnos, mewn ardal barcio sy'n gymharol fach.
- 2.2.1 **Mv Dwyfor:** O ganlyniad i waith atgyweirio strwythurol a mecanyddol angenrheidiol, mae'r cwch harbwr, 'Dwyfor', wedi bod yn segur am ran helaeth o'r tymor.
- 2.2.2 Er mwyn i'r cwch gydymffurfio â deddfwriaeth cwch gweithio bresennol, roedd angen gosod pared blaen newydd rhwng bae'r injan ac adran y cargo. Roedd y cwch hefyd angen prif ddec newydd, gan gynnwys gosod strwythurau cefnogi mewnol y tu ôl i'r caban llywio, i bwynt tu ôl i fae'r injan. Cafodd y gwaith ei wneud mewn iard gychod leol ym Mhwillheli.
- 2.2.3 Er mwyn gwneud y gwaith strwythurol, roedd angen tynnu'r injan o'r cwch. Yna, cafodd gwaith cynnal a chadw'r injan ei wneud gan gwmni peirianeg forol lleol ym Mhwillheli, a gyflenwodd a ffitiodd siafft yrru newydd hefyd yn lle'r siafft bresennol oedd wedi gwisgo.
- 2.2.4 Bellach, mae'r cwch wedi dychwelyd i wasanaethu gyda'r gwaith helaeth ar y cychod wedi'i gwblhau ar gyfanswm cost o £15,212.53 i'r Gwasanaeth.
- 2.2.5 Yn ystod absenoldeb cwch 'Dwyfor', defnyddiwyd cefnogaeth contractwr allanol i gynorthwyo i symud y marciau mordwyo yn ôl yr angen.

H 3 Cynnal a Chadw

- 3.1 Gwnaed gwaith archwilio a chynnal a chadw i'r angorfeydd yn yr harbwr ar ddechrau mis Ebrill er mwyn galluogi i gcontractwr yr angorfeydd amnewid unrhyw gyfarpar oedd wedi gwisgo. Canfuwyd bod angen amnewid cyfanswm o chwe deg chwech (66) cadwyn godi, ynghyd â sawl bwi angori a gafodd hefyd eu hamnewid. Cyfanswm cost y gwaith i'r Gwasanaeth oedd £4740.00
- 3.2 Mae tiroedd yr harbwr, gan gynnwys ymylon glaswellt a'r gwrychoedd, wedi cael eu cynnal a'u cadw drwy gydol y cyfnod prysur. Gyda chytundeb aelodau'r Ganolfan, staff yr harbwr sydd bellach yn cynnal a chadw'r ymylon glaswellt sy'n ffinio â llwybr cerdded yr harbwr sydd gyferbyn â wal y Ganolfan ar ochr yr harbwr. Yn ogystal, mae llithrfa'r harbwr hefyd wedi cael ei gynnal a'i gadw'n rheolaidd.
- 3.3 Bydd yr harbwr-feistr yn cyflwyno'r rhaglen waith cynnal a chadw sydd i'w chwblhau yn harbwr Porthmadog yn ystod y cyfnod mis Hydref 2021 - mis Chwefror 2022. Gofynnir am adborth gan aelodau'r Pwyllgor ynghylch unrhyw waith arall fydd angen ei ystyried a'i gynnwys yn y rhaglen waith.

H 4 Materion Eraill

4.1 **Papur Ymgynghori'r Adran Drafnidiaeth:** Dymuna'r Gwasanaeth ddod a phapur ymgynghori'r Adran Drafnidiaeth, "*Strengthening enforcement of the dangerous use of recreational and personal watercraft*" i sylw aelodau'r Pwyllgor. Yn ei hanfod, mae'r papur ymgynghori yn cynnig newid deddfwriaeth i ddod â badau dŵr hamdden a phersonol i mewn i sgôp Deddf Llongau Masnach 1995 er mwyn sicrhau ymarfer diogel. Mae'r ddogfen ar gael i'w gweld ar wefan llywodraeth y Deyrnas Unedig drwy ddilyn y ddolen isod:
www.gov.uk/government/consultations/strengthening-enforcement-of-the-dangerous-use-of-recreational-and-personal-watercraft

4.1.1 Dylid anfon unrhyw sylwadau at maritimesafety@dft.gov.uk.

4.1.2 Mae'r ymgynghoriad yn cau am 11:45pm ar 1 Tachwedd 2021.

4.2 **Meinciau'r Harbwr:** Mae meinciau o gwmpas amgylchedd yr harbwr wedi cael eu hadnewyddu, gyda gwaith pellach i'w gwblhau. Mae'r gwasanaeth dal yn derbyn ceisiadau i leoli meinciau o gwmpas yr harbwr ac ym Mhorth-y-Gest ond dim ond llefydd cyfyngedig sydd ar gael. Mae'r Gwasanaeth wrthi'n adolygu'r mater ac o ganlyniad, nid oes unrhyw geisiadau pellach yn cael eu hystyried ar hyn o bryd.

4.3 **Glanhau Traethau:** Mae'r Gwasanaeth yn dal yn ddiolchgar am y cymorth y mae wedi'i dderbyn gan grwpiau ac unigolion lleol sydd wedi ymgymryd â gweithgareddau glanhau traethau ar draeth y Graig Ddu gerllaw.

4.4 **Is-ddeddfau Harbwr.** Mae'r Gwasanaeth yn parhau i weithio ar ddiweddarau Is-ddeddfau harbwr Porthmadog ar y cyd ag Adran Gyfreithiol Cyngor Gwynedd.

H5 Digwyddiadau

5.1 Er bod nifer o gwmnïau ffilm a theledu wedi ymweld â'r ardal o amgylch yr harbwr a Thraeth y Graig Ddu gerllaw, cafodd digwyddiadau oedd wedi'u trefnu i gael eu cynnal yn yr harbwr eleni eu canslo oherwydd effeithiau parhaus pandemig Coronafeirws.

Uned Morwrol a Pharciau Gwledig / Maritime and Country Parks Unit
Cyfanswm wedi Cofrestru Badau Dwr Personol - Total number of Personal Watercraft Registrations

<i>Blwyddyn Year</i>	<i>Harbwr Aberdyfi Harbour</i>	<i>Harbwr Abermaw Harbour</i>	<i>Harbwr Porthmadog Harbour</i>	<i>Harbwr Pwllheli/ Hafan</i>	<i>Morfa Bychan</i>	<i>Traethau Gwynedd Beaches</i>	<i>Swyddfa Office</i>	<i>Cyfanswm Total</i>
2016	27 Aberdyfi 4 Tywyn	69	35	49 Total Boat Care 56 Hafan	183	101 Abersoch 20 Machroes 4 Morfa Nefyn 10 Nefyn 2 Aberdaron	174	734
2017	28 Aberdyfi 6 Tywyn	68	45	55 Total Boat Care 65 Hafan	165	122 Abersoch 10 Machroes 12 Morfa Nefyn 10 Nefyn 1 Aberdaron	151	738
Tud. 13 2018	50 Aberdyfi 3 Tywyn	74	52	73 Total Boat Care 105 Hafan	200	188 Abersoch 9 Machroes 3 Morfa Nefyn 5 Nefyn 1 Aberdaron	160	923
2019	32 Aberdyfi 5 Tywyn	78	55	43 Total Boat Care 116 Hafan	184	137 Abersoch 5 Machroes 14 Morfa Nefyn 5 Nefyn 0 Aberdaron	153	827
2020	30 Aberdyfi	70	41	163 Hafan	178	236 Abersoch 23 Machroes 11 Nefyn	93	845
2021	16 Aberdyfi	65	--	142 Hafan	217	78 Abersoch 7 Machroes 11 Nefyn	--	--

**** Nid yw'r ffigyrau uchod yn cynnwys y rhai sydd wedi cofrestru ar y ffos ****

Uned Morwrol a Pharciau Gwledig / Maritime and Country Parks Unit

Cyfanswm wedi Cofrestru Cychod Pŵer/ Llai na 10hp - Total number of Powerboat Registrations/ Less than 10hp

Tud. 14

<i>Blwyddyn Year</i>	<i>Harbwr Aberdyfi Harbour</i>	<i>Harbwr Abermaw Harbour</i>	<i>Harbwr Porthmadog Harbour</i>	<i>Harbwr Pwllheli Harbour</i>	<i>Morfa Bychan</i>	<i>Traethau Gwynedd Beaches</i>	<i>Swyddfa Office</i>	<i>Cyfanswm Total</i>
2016	58 Aberdyfi 7 Tywyn	81 Abermaw	37	115 Total Boat Care 4 Harbwr 119 Hafan	31	101 Abersoch 71 Machroes 27 Morfa Nefyn 14 Nefyn 10 Aberdaron	336	1011
2017	53 Aberdyfi 9 Tywyn	66 Abermaw	37	103 Total Boat Care 3 Harbwr 117 Hafan	29	125 Abersoch 40 Machroes 48 Morfa Nefyn 19 Nefyn 11 Aberdaron 6 Trefor	289	955
2018	53 Aberdyfi 14 Tywyn	75 Abermaw	38	112 Total Boat Care 177 Hafan	34	161 Abersoch 31 Machroes 52 Morfa Nefyn 15 Nefyn 5 Aberdaron	290	1057
2019	41 Aberdyfi a 16 Tywyn	66 Abermaw	33	97 Total Boat Care 172 Hafan	30	89 Abersoch 20 Machroes 60 Morfa Nefyn 14 Nefyn 12 Aberdaron	244	894
2020	51 Aberdyfi	46 Abermaw	16	281 Hafan	24	179 Abersoch 29 Machroes 57 Nefyn	152	835
2021	48 Aberdyfi	64	2	168 Hafan	26	105 Abersoch 39 Machroes 66 Nefyn	99	--

**** Nid yw'r ffigyrau uchod yn cynnwys y rhai sydd wedi cofrestru ar y ffos ****

Uned Morwrol / Maritime Unit
Ystadegau angorfeydd – Mooring statistics

<i>Harbwr Harbour</i>	<i>Nifer o Angorfeydd Available no of moorings</i>	<i>Preswlydd Occupancy</i>	<i>Preswyl yng Ngwynedd Residing in Gwynedd</i>	<i>Eraill Others</i>
<i>Aberdyfi 2016</i>	120	79 (65.8%)	36 (45.6%)	43 (54.4%)
<i>Aberdyfi 2017</i>	120	78 (65.0%)	36 (46.2%)	42 (53.8%)
<i>Aberdyfi 2018</i>	120	74 (61.7%)	37 (50.0%)	37 (50.0%)
<i>Aberdyfi 2019</i>	120	68 (56.7%)	32 (47.1%)	36 (52.9%)
<i>Aberdyfi 2020</i>	120	47 (39.2%)	23 (48.9%)	24 (51.1%)
<i>Aberdyfi 2021</i>	120	76 (63.3%)	34 (44.7%)	42 (55.3%)
<i>Abermaw 2016</i>	140	88 (62.9%)	60 (68.2%)	28 (31.8%)
<i>Abermaw 2017</i>	140	86 (61.4%)	59 (68.6%)	27 (31.4%)
<i>Abermaw 2018</i>	140	69 (49.3%)	44 (63.8%)	25 (36.2%)
<i>Abermaw 2019</i>	140	70 (50.0%)	45 (64.3%)	25 (35.7%)
<i>Abermaw 2020</i>	140	31 (22.1%)	24 (77.4%)	7 (22.6%)
<i>Abermaw 2021</i>	140	45 (32.1%)	31 (68.9%)	14 (31.1%)
<i>Porthmadog 2016</i>	238	129 (54.2%)	47 (36.4%)	82 (63.6%)
<i>Porthmadog 2017</i>	238	135 (56.7%)	54 (40.0%)	81 (60.0%)
<i>Porthmadog 2018</i>	238	131 (55.0%)	54 (41.2%)	77 (58.8%)
<i>Porthmadog 2019</i>	238	130 (54.6%)	60 (46.2%)	70 (53.8%)
<i>Porthmadog 2020</i>	238	64 (26.9%)	30 (46.9%)	34 (53.1%)
<i>Porthmadog 2021</i>	238	112 (47.1%)	42 (37.5%)	70 (62.5%)
<i>Pwllheli 2016</i>	114	58 (50.9%)	27 (46.6%)	31 (53.4%)
<i>Pwllheli 2017</i>	81	60 (74.1%)	28 (46.7%)	32 (53.3%)
<i>Pwllheli 2018</i>	81	55 (67.9%)	27 (49.1%)	28 (50.9%)
<i>Pwllheli 2019</i>	81	58 (71.6%)	40 (69.0%)	18 (31.0%)
<i>Pwllheli 2020</i>	81	50 (61.7%)	36 (72%)	14 (28%)
<i>Pwllheli 2021</i>	81	50 (61.7%)	36 (72%)	14 (28%)

<i>Hafan 2016</i>	409	287 (70.1%)	55 (19.2%)	232 (80.8%)
<i>Hafan 2017</i>	409	306 (74.8%)	57 (18.6%)	249 (81.4%)
<i>Hafan 2018</i>	409	292 (71.4%)	56 (19.2%)	236 (80.8%)
<i>Hafan 2019</i>	409	299 (73.1%)	57 (19.1%)	242 (80.9%)
<i>Hafan 2020</i>	409	288 (70.4%)	40 (13.9%)	248 (86.1%)
<i>Hafan 2021</i>	409	378 (92.4%)	77 (20.4%)	301 (79.6%)
<i>Doc Fictoria 2016</i>	100	92 (92.0%)	19 (20.7%)	73 (79.3%)
<i>Doc Fictoria 2017</i>	100	92 (92.0%)	16 (17.4%)	76 (82.6%)
<i>Doc Fictoria 2018</i>	100	90 (90.0%)	21 (23.3%)	69 (76.7%)
<i>Doc Fictoria 2019</i>	100	94 (94.0%)	20 (21.3%)	74 (78.7%)
<i>Doc Fictoria 2020</i>	100	90 (90%)	22 (24.4%)	68 (75.6%)
<i>Doc Fictoria 2021</i>	100	89 (89%)	21 (23.6%)	68 (76.4%)

Uned Morwrol a Pharciau Gwledig

Ystadegau Cychod Pŵer v's Cychod Hwyllo a Rhestr Aros - Powerboats v's Sailing Boats and Waiting List

<i>Harbwr/Harbour Marina</i>	<i>Cyfanswm Nifer Angorfeydd Total number available moorings</i>	<i>Cyfanswm Cychod ar Angorfeydd Total number of boats on mooring</i>	<i>Nifer Cychod Pŵer Total number Powerboats</i>	<i>Nifer Cychod Hwyllo Total number sailing boats</i>	<i>Canran (%) Pŵer V's hwyllo Percentage Power v's Sail</i>
Harbwr Aberdyfi 16	120	79	55	24	69.6% Pwer 30.4% Hwyllo
Harbwr Aberdyfi 17	120	78	56	22	71.8% Pwer 28.2% Hwyllo
Harbwr Aberdyfi 18	120	74	55	19	74.3 % Pwer 25.7% Hwyllo
Harbwr Aberdyfi 19	120	68	54	14	79.4% Pwer 20.6% Hwyllo
Harbwr Aberdyfi 20	120	47	44	3	93.6% Pwer 6.4% Hwyllo
Harbwr Aberdyfi 21	120	76	66	10	86.8% Pwer 13.2% Hwyllo
Tud. 17					
Harbwr Abermaw 16	140	88	59	29	67.0% Pwer 33.0% Hwyllo
Harbwr Abermaw 17	140	86	55	31	64.0% Pwer 36.0% Hwyllo
Harbwr Abermaw 18	140	69	45	24	65.2% Pwer 34.8% Hwyllo
Harbwr Abermaw 19	140	70	44	26	62.9% Pwer 37.1% Hwyllo
Harbwr Abermaw 20	140	31	21	10	67.7% Pwer 32.3% Hwyllo
Harbwr Abermaw 21	140	45	32	13	71.1% Pwer 28.9% Hwyllo
Harbwr Porthmadog 16	238	129	41	88	31.8% Pwer 68.2% Hwyllo
Harbwr Porthmadog 17	238	135	42	93	31.1% Pwer 68.9% Hwyllo
Harbwr Porthmadog 18	238	131	40	91	30.5% Pwer 69.5% Hwyllo

	Harbwr Porthmadog 19	238	130	42	88	32.3% Pwer 67.7% Hwyllo
	Harbwr Porthmadog 20	238	64	22	42	34.4% Pwer 65.6% Hwyllo
	Harbwr Porthmadog 21	238	112	30	82	26.8% Pwer 73.2% Hwyllo
	Harbwr Pwllheli 16	114	58	18	40	31.0% Pwer 69.0% Hwyllo
	Harbwr Pwllheli 17	81	60	19	41	31.7% Pwer 68.3% Hwyllo
	Harbwr Pwllheli 18	81	55	29	26	52.7% Pwer 47.3% Hwyllo
	Harbwr Pwllheli 19	81	58	26	32	44.8% Pwer 55.2% Hwyllo
	Harbwr Pwllheli 20	81	50	23	27	46% Pwer 54% Hwyllo
	Harbwr Pwllheli 21	81	50	26	24	52% Pwer 48% Hwyllo
Tud. 18	Hafan Pwllheli 16	409	287	137	150	47.7% Pwer 52.3% Hwyllo
	Hafan Pwllheli 17	409	306	144	162	47.1% Pwer 52.9% Hwyllo
	Hafan Pwllheli 18	409	292	150	142	51.4% Pwer 48.6% Hwyllo
	Hafan Pwllheli 19	409	299	133	166	44.5% Pwer 55.5% Hwyllo
	Hafan Pwllheli 20	409	288	140	148	48.6% Pwer 51.4% Hwyllo
	Hafan Pwllheli 21	409	378	192	186	50.8% Pwer 49.2% Hwyllo
	Doc Fictoria 16	100	92	34	58	37.0% Pwer 63.0% Hwyllo
	Doc Fictoria 17	100	92	28	64	30.4% Pwer 69.6% Hwyllo
	Doc Fictoria 18	100	90	49	41	54.4% Pwer 45.6% Hwyllo
	Doc Fictoria 19	100	94	29	65	30.9% Pwer 69.1% Hwyllo

Doc Fictoria 20	100	90	26	64	28.9% Pwer 71.1% Hwyllo
Doc Fictoria 21	100	89	26	63	29.2% Pwer 70.8% Hwyllo
Cyfanswm 16	1121	733	344	389	46.9% Pwer 53.1% Hwyllo
Cyfanswm 17	1088	757	344	413	45.4% Pwer 54.6% Hwyllo
Cyfanswm 18	1088	709	367	342	51.8% Pwer 48.2% Hwyllo
Cyfanswm 19	1088	719	328	391	45.6% Pwer 54.4% Hwyllo
Cyfanswm 20	1088	570	276	294	48.4% Pwer 51.6% Hwyllo
Cyfanswm 21	1088	746	371	375	49.7% Pwer 50.3% Hwyllo

CYMHARIAETH O YSTADEGAU CYCHOD YM MHOB HARBWR 2021

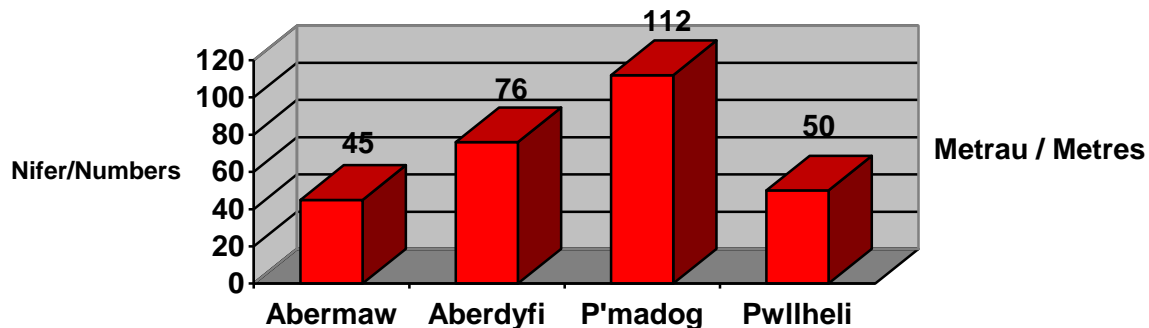
COMPARISON OF BOAT STATISTICS AT EACH HARBOUR 2021



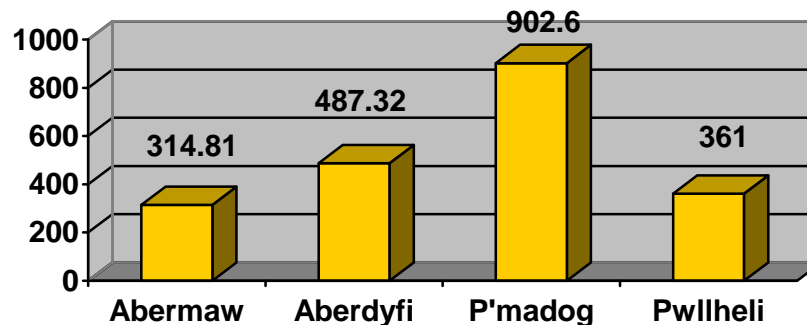
Harbwr Harbour	Nifer o Gychod Number of Boats	Cyfanswm Hydoedd Total Overall Length	Cyfartaledd Hyd Average Length	Cyfanswm Dyfnder Total Draught	Cyfartaledd Dyfnder Average Draught
Abermaw	45	314.81	7.00	42.36	0.94
Aberdyfi	76	487.32	6.41	48.82	0.64
Porthmadog	112	902.60	8.06	111.13	1.01
Pwllheli	50	361	7.2	42.0	0.84
Cyfansymiau holl harbrau Totals of all harbours	283	2065.73	28.67	244.31	3.43
Cyfartaleddau holl harbrau Averages of all harbours	70.75	516.43	7.17	61.08	0.86

Darlun o ystadegau cychod ym mhob harbwr. Analysis of boat statistics at each harbour.

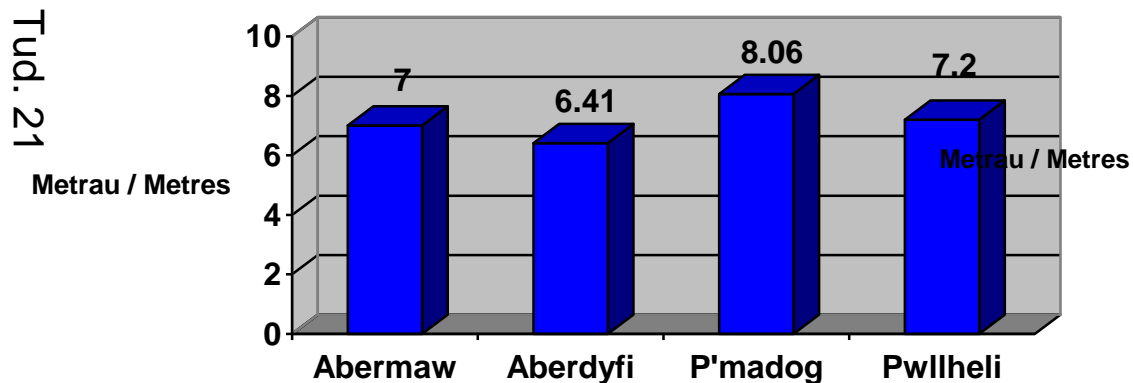
Nifer o Gychod / Number of Boats



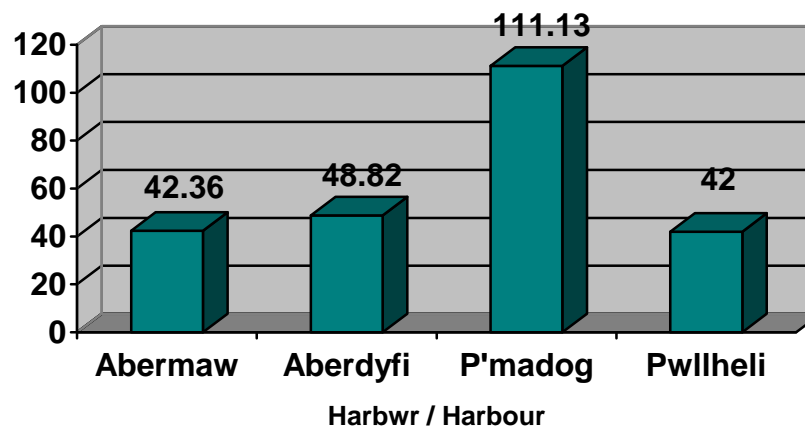
Cyfanswm Hyd / Total LOA



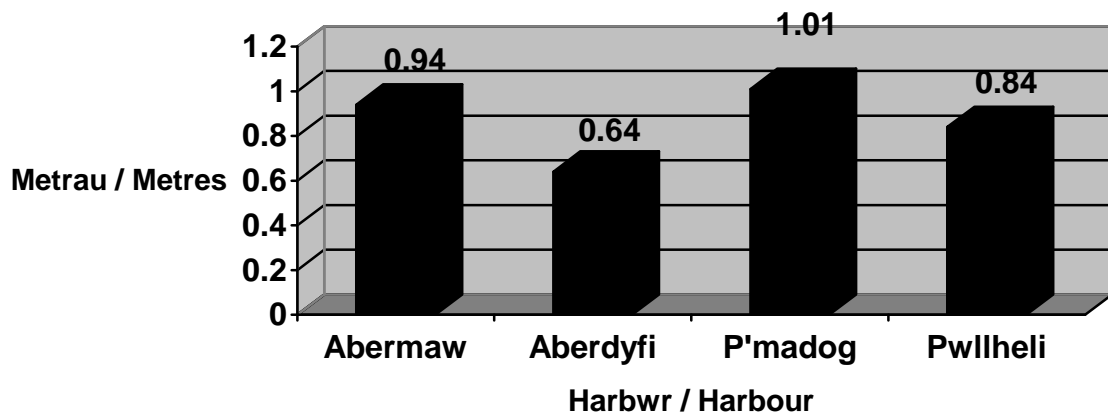
Harbwr / Harbour
Cyfartaledd Hyd / Average LOA



Harbwr / Harbour
Cyfanswm Dyfnder / Total Draught



Harbwr / Harbour
Cyfartaledd Dyfnder / Average Draught

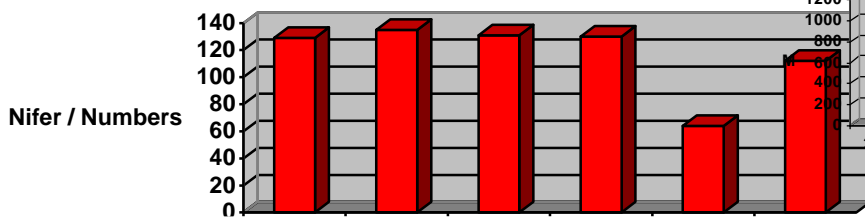


HARBWR PORTHMADOG HARBOUR

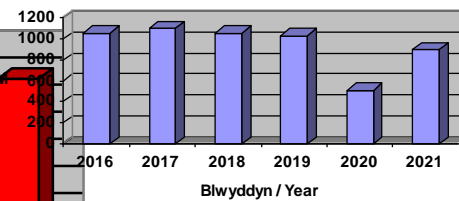
Cymhariaeth o Ystadegau Cychod Comparison of Boat Statistics

	2016	2017	2018	2019	2020	2021
Nifer o Gychod / Number of Boats	129	135	131	130	64	112
Cyfanswm Hydoedd / Total Overall Length	1055.12	1098.58	1055.13	1030.04	511.93	902.60
Cyfartaledd Hyd / Average Length	8.18	8.14	8.05	7.92	8	8.06
Cyfanswm Dyfnder / Total Draught	127.50	133.18	131.01	128.80	63.59	111.13
Cyfartaledd Dyfnder / Average Draught	0.99	0.99	1.00	0.99	0.99	1.01

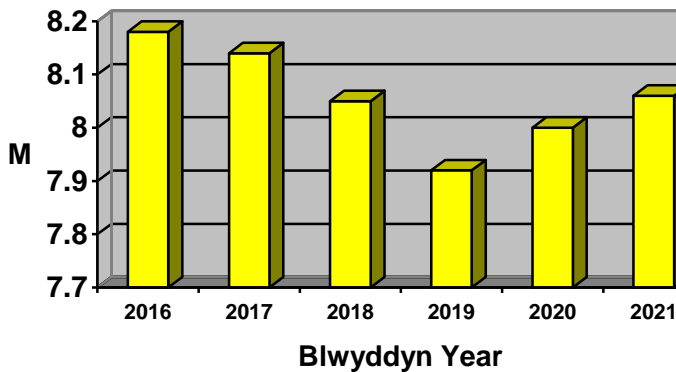
Nifer o Gychod / Number of Boats



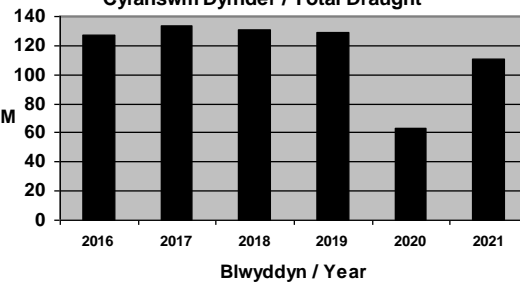
Cyfanswm Hydoedd / Total Length



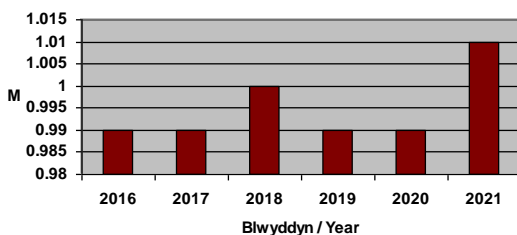
Cyfartaledd Hyd / Average Length



Cyfanswm Dyfnder / Total Draught



Cyfartaledd Dyfnder / Average Draught





Harbwr Porthmadog Harbour

Mae'r sianel yn newid ei chwrs yn rheolaidd, cyngorir bod morwyr yn cysylltu efo'r Harbwrfeistr ym Mhorthmadog am y wybodaeth ddiweddaraf

The channel changes its course on a regular basis, it's advised to contact the Harbourmaster at Porthmadog for the latest information.

01766 512927 / 07879 433 147, VHF 12/16

12/09/2021

Traeth y Graig Ddu
Black Rock Sands



1 QFLG

2 QFLR

4 FLR 2 5s

6 FLR 3 10s

Trwyn Harlech Point

9 FLG 4 15s

Banc y Gogledd
North bank

10 FLR 2.5s

11 FLG5 20s

Cwt powdr
Powder house

Bae Samson

12 FLR 4s

15 FLG 2 5s

Borth y Gest

17 FLG 6s

Cei Balast

Cyngorir morwyr i beidio mordwyo dros y draethell oni bai fod o fewn 2 awr pob ochor i'r pen llanw, cychod gyda draft fwy na 1.5 i fod fewn 1.5 awr bob ochor i'r pen llanw.

The channel should not be used at any time other than 2hrs either side of high water, vessels with a draft greater than 1.5m should only use the channel 1.5 hrs either side of high water

Rhybydd / Caution

**Nid yw gael ei ddefnyddio ar gyfer mordwyo
Not to be used for navigation**